

KOMISSION TÄYTÄNTÖÖNPANOASETUS (EU) 2018/1969,**annettu 12 päivänä joulukuuta 2018,****vuonna 2018 käytettävissä oleviin tiettyjen kantojen kalastuskiintiöihin edellisvuosien liikakalastuksen vuoksi tehtävistä vähennyksistä**

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon yhteisön valvontajärjestelmästä, jonka tarkoituksena on varmistaa yhteisen kalastuspolitiikan sääntöjen noudattaminen, asetusten (EY) N:o 847/96, (EY) N:o 2371/2002, (EY) N:o 811/2004, (EY) N:o 768/2005, (EY) N:o 2115/2005, (EY) N:o 2166/2005, (EY) N:o 388/2006, (EY) N:o 509/2007, (EY) N:o 676/2007, (EY) N:o 1098/2007, (EY) N:o 1300/2008 ja (EY) N:o 1342/2008 muuttamisesta sekä asetusten (ETY) N:o 2847/93, (EY) N:o 1627/94 ja (EY) N:o 1966/2006 kumoamisesta 20 päivänä marraskuuta 2009 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1224/2009 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 105 artiklan 1, 2 ja 3 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Vuoden 2017 kalastuskiintiöt on vahvistettu seuraavilla säädöksillä:
 - neuvoston asetus (EU) 2016/1903 ⁽²⁾,
 - neuvoston asetus (EU) 2016/2285 ⁽³⁾,
 - neuvoston asetus (EU) 2016/2372 ⁽⁴⁾, ja
 - neuvoston asetus (EU) 2017/127 ⁽⁵⁾.
- (2) Vuoden 2018 kalastuskiintiöt on vahvistettu seuraavilla säädöksillä:
 - neuvoston asetus (EU) 2016/2285,
 - neuvoston asetus (EU) 2017/1970 ⁽⁶⁾,
 - neuvoston asetus (EU) 2017/2360 ⁽⁷⁾, ja
 - neuvoston asetus (EU) 2018/120 ⁽⁸⁾.
- (3) Asetuksen (EY) N:o 1224/2009 105 artiklan 1 kohdassa säädetään, että jos komissio on todennut jonkin jäsenvaltion ylittäneen sille osoitetut kalastuskiintiöt, komissio alentaa tuon jäsenvaltion tulevia kiintiöitä.
- (4) Asetuksen (EY) N:o 1224/2009 105 artiklan 2 ja 3 kohdassa säädetään, että tällaiset vähennykset on tehtävä seuraavana vuonna tai seuraavina vuosina soveltamalla vastaavia, mainituissa kohdissa vahvistettuja kertoimia.
- (5) Eräät jäsenvaltiot ovat ylittäneet vuoden 2017 kalastuskiintiönsä. Sen vuoksi on aiheellista tehdä niille myönnettyihin kalastuskiintiöihin liikakalastettujen kantojen osalta vähennyksiä vuonna 2018 ja tarvittaessa sitä seuraavina vuosina.

⁽¹⁾ EUVL L 343, 22.12.2009, s. 1.

⁽²⁾ Neuvoston asetus (EU) 2016/1903, annettu 28 päivänä lokakuuta 2016, eräiden kalakantojen ja kalakantaryhmien Itämerellä sovellettavien kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2017 sekä asetuksen (EU) 2016/72 muuttamisesta (EUVL L 295, 29.10.2016, s. 1).

⁽³⁾ Neuvoston asetus (EU) 2016/2285, annettu 12 päivänä joulukuuta 2016, unionin aluksiin sovellettavien eräiden syvänmeren kalakantojen kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuosiksi 2017 ja 2018 ja neuvoston asetuksen (EU) 2016/72 muuttamisesta (EUVL L 344, 17.12.2016, s. 32).

⁽⁴⁾ Neuvoston asetus (EU) 2016/2372, annettu 19 päivänä joulukuuta 2016, eräiden kalakantojen ja kalakantaryhmien Mustallamerellä sovellettavien kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2017 (EUVL L 352, 23.12.2016, s. 26).

⁽⁵⁾ Neuvoston asetus (EU) 2017/127, annettu 20 päivänä tammikuuta 2017, unionin vesillä ja unionin kalastusaluksiin tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä sovellettavien tiettyjen kalakantojen ja kalakantaryhmien kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2017 (EUVL L 24, 28.1.2017, s. 1).

⁽⁶⁾ Neuvoston asetus (EU) 2017/1970, annettu 27 päivänä lokakuuta 2017, eräiden kalakantojen ja kalakantaryhmien Itämerellä sovellettavien kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2018 ja asetuksen (EU) 2017/127 muuttamisesta (EUVL L 281, 31.10.2017, s. 1).

⁽⁷⁾ Neuvoston asetus (EU) 2017/2360, annettu 11 päivänä joulukuuta 2017, eräiden kalakantojen ja kalakantaryhmien Mustallamerellä sovellettavien kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2018 (EUVL L 337, 19.12.2017, s. 1).

⁽⁸⁾ Neuvoston asetus (EU) 2018/120, annettu 23 päivänä tammikuuta 2018, unionin vesillä ja unionin kalastusaluksiin tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä sovellettavien tiettyjen kalakantojen ja kalakantaryhmien kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2018 sekä asetuksen (EU) 2017/127 muuttamisesta (EUVL L 27, 31.1.2018, s. 1).

- (6) Vuonna 2016 Espanja ylitti valkotonnikalan kalastuskiintiönsä Atlantilla linjan 5° N pohjoispuolella (ALB/AN05N). Vastaava vähennys jaettiin Espanjan pyynnöstä tasaisesti kahdelle vuodelle (2017 ja 2018). Vähennyksestä puolet eli 1 134,677 tonnia tehtiin Espanjan vuoden 2017 kiintiöön komission täytäntöönpanoasetuksella (EU) 2017/2309 ⁽¹⁾. Espanjalle asetuksella (EU) 2018/120 myönnettyyn pohjoisen kannan valkotonnikalaa Atlantilla linjan 5° N pohjoispuolella (ALB/AN05N) koskevaan alkuperäiseen kiintiöön tehtiin vuoden 2018 osalta jo 945,560 tonnin suuruinen vähennys. Tämän vuoksi jäljellä oleva 189,117 tonnin määrä olisi vähennettävä Espanjan vuoden 2018 kiintiöstä.
- (7) Tässä asetuksessa säädettyjä kalastuskiintiöiden vähennyksiä olisi sovellettava rajoittamatta vuoden 2018 kiintiöihin komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) N:o 185/2013 ⁽²⁾ nojalla tehtäviä vähennyksiä.
- (8) Koska kiintiöt ilmaistaan tonneina, määriä, jotka ovat pienempiä kuin yksi tonni, ei oteta huomioon,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

1. Tehdään vähennykset asetuksissa (EU) 2016/2285, (EU) 2017/1970, (EU) 2017/2360 ja (EU) 2018/120 vuodeksi 2018 vahvistettuihin kalastuskiintiöihin tämän asetuksen liitteessä esitetyllä tavalla.
2. Edellä olevan 1 kohdan soveltaminen ei rajoita täytäntöönpanoasetuksessa (EU) N:o 185/2013 säädettyjen vähennysten soveltamista.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan seitsemäntenä päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 12 päivänä joulukuuta 2018.

Komission puolesta
Puheenjohtaja
Jean-Claude JUNKER

⁽¹⁾ Komission täytäntöönpanoasetus (EU) 2017/2309, annettu 13 päivänä joulukuuta 2017, vuonna 2017 käytettävissä oleviin tiettyjen kantojen kalastuskiintiöihin muiden kantojen edellisvuosien liikakalastuksen vuoksi tehtävistä vähennyksistä ja täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2017/1345 muuttamisesta (EUVL L 331, 14.12.2017, s. 23).

⁽²⁾ Komission täytäntöönpanoasetus (EU) N:o 185/2013, annettu 5 päivänä maaliskuuta 2013, eräisiin Espanjalle vuodeksi 2013 ja sitä seuraaviksi vuosiksi myönnettyihin kalastuskiintiöihin tehtävistä vähennyksistä vuoden 2009 tietyn makrillikiintiön liikakalastuksen vuoksi (EUVL L 62, 6.3.2013, s. 1).

LIKAKALASTETTUIJEN KANTOJEN KIINTIÖIHIN VUODEN 2018 OSALTA TEHTÄVÄT VÄHENNYKSET

Jäsen- valtio	Lajin koodi	Aluekoodi	Lajin nimi	Alueen nimi	Alkuperäinen kiintiö 2017 (kilogram- moina)	Purettujen saaliiden sallitut määrät vuonna 2017 (mukau- tettu kokonais- määrä kilog- rammoina) ⁽¹⁾	Saaliit yhteensä vuonna 2017 (määrä kilog- rammoina)	Kiintiön käyttö suhteessa purettujen saaliiden sallittuun määrään	Purettujen saaliiden sallit- tuun määrään liittyvä liikaka- lastus (määrä kilogrammoina)	Kerro- in ⁽²⁾	Lisäker- roin ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	Edellisvuosilta tekemättä olevat vähen- nykset ⁽³⁾ (määrä kilog- rammoina)	Vuonna 2018 tehtävät vähennykset (määrä kilogram- moina)
BE	RJU	07D.	Aaltoraus- ku	Unionin vedet alueella VIIId	2 000	2 000	5 648	282,40 %	3 648	1,00	/	/	3 648
BE	SRX	07D.	Rauskuka- lat	Unionin vedet alueella VIIId	96 000	91 353	95 695	104,75 %	4 342	/	/	/	4 342
BE	SRX	67AKXD	Rauskuka- lat	Unionin vedet alueilla VIa, VIb, VIIa-c ja VIIe-k	762 000	907 100	919 333	101,35 %	12 233	/	/	/	12 233
DK	MAC	2A34.	Makrilli	IIIa ja IV; unionin vedet alueilla IIa, IIb, IIc ja osa- alueilla 22-32	22 031	17 525 756	17 992 741	102,66 %	466 985	/	/	/	466 985
DK	MAC	2A4A-N	Makrilli	Norjan vedet alueilla IIa ja IVa	16 004	14 538 090	14 801 414	101,81 %	263 324	/	/	/	263 324
DK	MAC	2CX14-	Makrilli	VI, VII, VIIa, VIIb, VIIId ja VIIe; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla IIa, XII ja XIV	/	5 341 916	5 342 930	100,02 %	1 014	/	/	/	1 014

Jäsen- valtio	Lajin koodi	Aluekoodi	Lajin nimi	Alueen nimi	Alkuperäinen kiintiö 2017 (kilogram- moina)	Purettujen saaliiden sallitut määrät vuonna 2017 (mukau- tettu kokonais- määrä kilog- rammoina) ⁽¹⁾	Saaliit yhteensä vuonna 2017 (määrä kilog- rammoina)	Kiintiön käyttö suhteessa purettujen saaliiden sallittuun määrään	Purettujen saaliiden sallit- tuun määrään liittyvä liikaka- lastus (määrä kilogrammoina)	Kerro- in ⁽²⁾	Lisäker- roin ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	Edellisvuosilta tekemättä olevat vähen- nykset ⁽⁵⁾ (määrä kilog- rammoina)	Vuonna 2018 tehtävät vähennykset (määrä kilogram- moina)
DK	NOP	04-N.	Harmaa- turska ja sen kanssa saadut si- vusaaliit	Norjan vedet alueella IV	0	0	16 298	Ei sovel- leta	16 298	1,00	A	/	24 447
DK	OTH	1N2AB.	Muut lajit	Norjan vedet alueilla I ja II	/	0	9 979	Ei sovel- leta	9 979	1,00	/	/	9 979
DK	POK	1N2AB.	Seiti	Norjan vedet alueilla I ja II	/	0	9 508	Ei sovel- leta	9 508	1,00	/	/	9 508
ES	ALB	AN05N	Pohjoisen kannan valkoton- nikala	Atlantin valtameri linjan 5° N pohjoispuolella	14 981 130	13 961 453	13 940 306	99,85 %	– 21 147 ⁽⁷⁾	/	/	189 117 ⁽⁸⁾	189 117
ES	GHL	1N2AB.	Grönlan- ninpallas	Norjan vedet alueilla I ja II	/	19 200	36 090	187,97 %	16 890	1,00	A	/	25 335
ES	GHL	N3LMNO	Grönlan- ninpallas	NAFO 3LMNO	4 067 000	4 061 001	4 072 229	100,28 %	11 228	/	C ⁽⁶⁾	/	11 228
ES	POK	1N2AB.	Seiti	Norjan vedet alueilla I ja II	/	86 500	88 150	101,91 %	1 650	/	/	/	1 650
ES	SWO	AS05N	Miekkaka- la	Atlantin valtameri linjan 5° N eteläpuolella	4 715 270	4 715 270	4 808 206	101,97 %	92 936	/	/	/	92 936

Jäsen- valtio	Lajin koodi	Aluekoodi	Lajin nimi	Alueen nimi	Alkuperäinen kiintiö 2017 (kilogram- moina)	Purettujen saaliiden sallitut määrät vuonna 2017 (mukau- tettu kokonais- määrä kilog- rammoina) ⁽¹⁾	Saaliit yhteensä vuonna 2017 (määrä kilog- rammoina)	Kiintiön käyttö suhteessa purettujen saaliiden sallittuun määrään	Purettujen saaliiden sallit- tuun määrään liittyvä liikaka- lastus (määrä kilogrammoina)	Kerro- in ⁽²⁾	Lisäker- roin ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	Edellisvuosilta tekemättä olevat vähen- nykset ⁽⁵⁾ (määrä kilog- rammoina)	Vuonna 2018 tehtävät vähennykset (määrä kilogram- moina)
FR	GHL	1N2AB.	Grönlan- ninpallas	Norjan vedet alueilla I ja II	/	0	6 868	Ei sovel- leta	6 868	1,00	/	/	6 868
FR	YFT	IOTC	Keltaevä- tonnikala	IOTC:n toimivaltaan kuuluva alue	29 501 000	29 651 000	29 960 730	101,04 %	309 730	/	/	/	309 730
IE	HKE	8ABDE.	Kummeli- turska	VIIIa, VIIIb, VIIIc ja VIIIe	/	0	1 300	Ei sovel- leta	1 300	1,00	C ⁽⁶⁾	/	1 300
IE	MAC	2CX14-	Makrilli	VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIIIc ja VIIIe; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla IIa, XII ja XIV	86 426 000	86 319 537	86 520 982	100,23 %	201 445	/	/	/	201 445
NL	WHG	56-14	Valkoturs- ka	VI; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla XII ja XIV	/	0	18 648	Ei sovel- leta	18 648	1,00	/	/	18 648
PL	COD	3BC+24	Turska	Osa-alueet 22-24	654 000	915 170	947 501	103,53 %	32 331	/	C ⁽⁶⁾	/	32 331
PT	ALB	AN05N	Pohjoisen kannan valkoton- nikala	Atlantin valtameri linjan 5° N pohjoispuolella	2 413 800	2 332 800	2 564 017	109,91 %	231 217	/	/	/	231 217

Jäsen- valtio	Lajin koodi	Aluekoodi	Lajin nimi	Alueen nimi	Alkuperäinen kiintiö 2017 (kilogram- moina)	Purettujen saaliiden sallitut määrät vuonna 2017 (mukau- tettu kokonais- määrä kilog- rammoina) ⁽¹⁾	Saaliit yhteensä vuonna 2017 (määrä kilog- rammoina)	Kiintiön käyttö suhteessa purettujen saaliiden sallittuun määrään	Purettujen saaliiden sallit- tuun määrään liittyvä liikaka- lastus (määrä kilogrammoina)	Kerro- in ⁽²⁾	Lisäker- roin ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	Edellisvuosilta tekemättä olevat vähen- nykset ⁽³⁾ (määrä kilog- rammoina)	Vuonna 2018 tehtävät vähennykset (määrä kilogram- moina)
PT	ALF	3X14-	Limapää	Unionin ja kansainväliset vedet alueilla III, IV, V, VI, VII, VIII, IX, X, XII ja XIV	182 000	182 626	185 582	101,62 %	2 956	/	/	/	2 956
PT	ANE	9/3411	Sardelli	IX ja X; unionin vedet CECAF- alueella 34.1.1	6 522 000	8 992 936	9 141 377	101,65 %	148 441	/	/	/	148 441
PT	BUM	ATLANT	Sinimar- liini	Atlantin valtameri	52 320	51 259	56 271	109,78 %	5 012	/	/	/	5 012
PT	LEZ	8C3411	Lasikam- pelat	VIIIc, IX ja X; unionin vedet CECAF- alueella 34.1.1	36 000	139 400	142 316	102,09 %	2 916	/	/	/	2 916
PT	SBR	09-	Pilkkupa- gelli	Unionin ja kansainväliset vedet alueella IX	37 000	72 027	75 905	105,38 %	3 878	/	/	/	3 878
PT	SRX	89-C.	Rauskuka- lat	Unionin vedet alueilla VIII ja IX	1 156 000	1 132 824	1 211 808	106,97 %	78 984	/	/	/	78 984
PT	SWO	AN05N	Miekka- kala	Atlantin valtameri linjan 5° N pohjoispuolella	1 170 830	1 738 532	1 854 956	106,70 %	116 424	/	/	/	116 424

Jäsen- valtio	Lajin koodi	Aluekoodi	Lajin nimi	Alueen nimi	Alkuperäinen kiintiö 2017 (kilogram- moina)	Purettujen saaliiden sallitut määrät vuonna 2017 (mukau- tettu kokonais- määrä kilog- rammoina) ⁽¹⁾	Saaliit yhteensä vuonna 2017 (määrä kilog- rammoina)	Kiintiön käyttö suhteessa purettujen saaliiden sallittuun määrään	Purettujen saaliiden sallit- tuun määrään liittyvä liikaka- lastus (määrä kilogrammoina)	Kerro- in ⁽²⁾	Lisäker- roin ⁽³⁾ ⁽⁴⁾	Edellisvuosilta tekemättä olevat vähen- nykset ⁽⁵⁾ (määrä kilog- rammoina)	Vuonna 2018 tehtävät vähennykset (määrä kilogram- moina)
UK	MAC	2CX14-	Makrilli	VI, VII, VIIIA, VIIIB, VIIID ja VIIIE; unionin ja kansainväliset vedet alueella Vb; kansainväliset vedet alueilla IIA, XII ja XIV	237 677 000	222 116 471	224 288 943	100,98 %	2 172 472	/	A ⁽⁶⁾	/	2 172 472

⁽¹⁾ Kiintiöt, jotka ovat asiaankuuluvien kalastusmahdollisuusasetusten nojalla jäsenvaltion käytettävissä sen jälkeen, kun on otettu huomioon Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) N:o 1380/2013 (EUVL L 354, 28.12.2013, s. 22) 16 artiklan 8 kohdan mukainen kalastusmahdollisuuksien vaihto, neuvoston asetuksen (EY) N:o 847/96 (EYVL L 115, 9.5.1996, s. 3) 4 artiklan 2 kohdan ja asetuksen (EU) N:o 1380/2013 15 artiklan 9 kohdan mukaiset kiintiömäärän siirrot vuodelta 2016 vuodelle 2017 tai asetuksen (EY) N:o 1224/2009 37 ja 105 artiklan mukainen kalastusmahdollisuuksien uudelleenjako ja vähennys.

⁽²⁾ Kuten asetuksen (EY) N:o 1224/2009 105 artiklan 2 kohdassa säädetään. Vähennystä, joka on yhtä suuri kuin liikakalastus * 1,00, sovelletaan kaikissa liikakalastustapauksissa, jotka ovat enintään 100 tonnia.

⁽³⁾ Kuten asetuksen (EY) N:o 1224/2009 105 artiklan 3 kohdassa säädetään ja jos liikakalastuksen osuus on yli 10 prosenttia.

⁽⁴⁾ Kirjain "A" osoittaa, että vuosina 2015, 2016 ja 2017 tapahtuneen jatkuvan liikakalastuksen vuoksi on sovellettu lisäkerrointa 1,5. Kirjain "C" osoittaa, että koska kantaan sovelletaan monivuotista suunnitelmaa, on sovellettu lisäkerrointa 1,5.

⁽⁵⁾ Edelliseltä vuodelta tai edellisiltä vuosilta jäljellä olevat määrät.

⁽⁶⁾ Lisäkerrointa ei sovelleta, koska liikakalastuksen osuus ei ole yli 10 prosenttia purettujen saaliiden sallituista määristä.

⁽⁷⁾ Vähennystä ei voida tehdä tästä käyttämättä jääneestä määrästä, koska asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta kantaan ALB/AN05N.

⁽⁸⁾ Vuonna 2017 tehtävä 2 269 354 kilogramman vähennys jaetaan Espanjan pyynnöstä tasaisesti kahdelle vuodelle (2017 ja 2018) täytäntöönpanoasetuksella (EU) 2017/2309. Koska asetuksessa (EU) 2018/120 vuodeksi 2018 vahvistetusta Espanjan alkuperäisestä kiintiöstä on jo tehty 945 560 kilogramman suuruinen vähennys, jäljellä oleva vähennettävä määrä on 189 117 kilogrammaa.